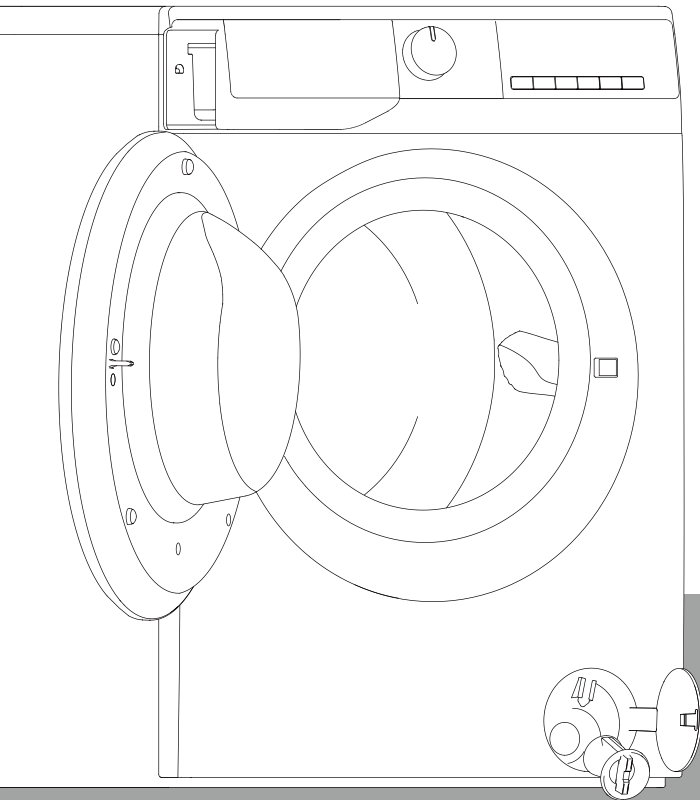


PL

SZCZEGÓŁOWE INSTRUKCJE UŻYTKOWANIA PRALKO-SUSZARKI

gorenje



INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA

**INFORMACJE DOTYCZĄCE
BEZPIECZEŃSTWA**

PRZED UŻYCIEM PRALKI

**ŚRODKI OSTROŻNOŚCI I ZALECENIA
OGÓLNE**

OPIS PRALKO-SUSZARKI

OTWIERANIE DRZWI AWARYJNYCH

PRZED PIERWSZYM CYKLEM PRANIA

PRZYGOTOWANIE PRANIA

DETERGENTY I DODATKI

PIELĘGNACJA I KONSERWACJA

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

TRANSPORT/PRZEMIESZCZANIE

PODŁĄCZENIE ELEKTRYCZNE

INSTRUKCJA INSTALACJI

INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

1. Producent zastrzega sobie prawo do dowolnych wszelkich zmian w produkcie, które mogą być uznane za konieczne lub użyteczne bez informowania o tym w niniejszej instrukcji dla użytkownika.
2. Przed uruchomieniem nowej pralki dokładnie przeczytaj niniejszą instrukcję i zachowaj ją na przyszłość. Jeśli zgubisz lub utracisz tę instrukcję, poproś obsługę klienta o jej kopię elektroniczną lub papierową.
3. Należy upewnić się, że gniazdo jest bezpiecznie uziemione, a podłączenie źródła wody jest stabilne.
4. Urządzenie nie może być używane przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych możliwościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, lub osoby bez odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, chyba że otrzymają one nadzór lub instrukcje dotyczące użytkowania urządzenia od osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo.
5. Urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat i osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub osoby nie posiadające doświadczenia i wiedzy, jeżeli otrzymały one nadzór lub instrukcję dotyczącą bezpiecznego użytkowania urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
6. Należy nadzorować dzieci, aby nie bawiły się urządzeniem.
7. Uszkodzony przewód zasilający musi zostać wymieniony przez producenta, jego przedstawiciela serwisowego lub osoby o podobnych kwalifikacjach, aby uniknąć zagrożenia.
8. Należy stosować nowe zestawy węży dostarczone z urządzeniem i nie używać starych zestawów.

9. Urządzeń z otworami wentylacyjnymi w podstawie nie można stawiać na dywanie, aby nie zakrywać ich otworów.
10. Dzieci poniżej 3 lat powinny być trzymane z dala od urządzenia, chyba że pod stałym nadzorem.
11. Maksymalne dopuszczalne ciśnienie wejściowe wody to 1 MPa dla urządzeń przeznaczonych do podłączenia do sieci wodociągowej. Minimalne dopuszczalne ciśnienie wejściowe wody to 0,1 MPa, jeżeli jest to niezbędne do prawidłowej pracy urządzenia.
12. **OSTRZEŻENIE:** Urządzenie nie może być zasilane przez zewnętrzne urządzenie przełączające, takie jak zegar sterujący, lub podłączone do obwodu, który jest regularnie włączany i wyłączany przez zakład energetyczny.
13. Nie należy korzystać z suszarki w przypadku użycia chemikaliów przemysłowych do czyszczenia.
14. Nie należy dopuszczać do gromadzenia się kłaczków wokół suszarki bębnowej (nie dotyczy urządzeń, których wentylacja będzie odbywać się na zewnątrz budynku).
15. Należy zapewnić odpowiednią wentylację, aby uniknąć cofania się gazów do pomieszczenia z urządzeń spalających inne źródła energii, w tym z otwartych kominków.
16. Nie należy suszyć niewypranych rzeczy w suszarce bębnowej.
17. Rzeczy, które zostały zabrudzone substancjami takimi jak olej spożywczy, aceton, alkohol, benzyna, nafta, zmywacze plam, terpentyna, woski i zmywacze wosku należy prać w gorącej wodzie z dodatkową ilością detergentu przed wysuszeniem w suszarce.
18. Przedmioty takie jak guma piankowa (pianka lateksowa), czepki prysznicowe, wodoodporne tekstylia, artykuły z gumowymi wkładkami oraz ubrania lub poduszki wyposażone we wkładki z gumy piankowej nie powinny być suszone w suszarce bębnowej.

19. Płyny do zmiękczenia tkanin lub podobne produkty powinny być stosowane zgodnie z ich instrukcjami.
20. Należy wcześniej wyjąć z kieszeni wszystkie przedmioty, takie jak zapalniczki i zapalaki.
21. **OSTRZEŻENIE:** Nigdy nie należy zatrzymywać suszarki bębnowej przed końcem cyklu suszenia, chyba że wszystkie rzeczy zostaną szybko usunięte i rozłożone tak, aby ciepło zostało rozproszone.
22. Urządzenie nie może być instalowane za zamkniętymi drzwiami, drzwiami przesuwными lub drzwiami z zawiasami po przeciwnej stronie niż drzwi suszarki bębnowej, w sposób ograniczający pełne otwarcie drzwi suszarki bębnowej.
23. Maksymalna pojemność suszarki to 7/6/5kg.
Maksymalna pojemność pralki to 10/9/8 kg.
24. Płyny do zmiękczenia tkanin lub podobne produkty powinny być stosowane zgodnie z ich instrukcjami.
25. To urządzenie jest przeznaczone do użytku domowego i podobnych zastosowań, takich jak:
 - w pomieszczeniach kuchennych w sklepach, biurach i innych środowiskach pracy dla personelu;
 - domy rolnicze;
 - hotele, motele i inne środowiska mieszkalne dla gości;
 - środowiska typu „bed and breakfast”;
 - obszary do użytku wspólnego w blokach mieszkalnych lub w pralniach.

PRZED UŻYCIEM PRALKI

1. Usuwanie opakowania i kontrola

- Po rozpakowaniu pralki upewnij się, że nie jest ona nieuszkodzona. Jeśli masz wątpliwości, nie używaj pralki. Skontaktuj się z działem obsługi posprzedażowej lub lokalnym sprzedawcą.
- Sprawdź, czy wszystkie akcesoria i dostarczone części są obecne w zestawie.
- Przechowuj materiały opakowaniowe (torby plastikowe, elementy styropianowe itp.) w miejscu niedostępnym dla dzieci, ponieważ mogą one być potencjalnie niebezpieczne.

2. Usunąć śruby transportowe

- Pralka jest wyposażona w śruby transportowe, aby uniknąć ewentualnych uszkodzeń jej wewnętrznych części podczas transportu. Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia należy bezwzględnie usunąć śruby transportowe.
- Po ich usunięciu należy zakryć otwory za pomocą 4 dołączonych do zestawu plastikowych zaślepek

3. Zainstaluj pralkę

- Przesuń urządzenie bez podnoszenia go za blat.
- Zainstaluj urządzenie na solidnej i równej powierzchni, najlepiej w rogu pomieszczenia.
- Upewnij się, że wszystkie cztery stopy są stabilne i spoczywają na podłodze, a następnie sprawdź, czy pralka jest idealnie wypoziomowana (użyj do tego poziomicy).
- Upewnij się, że otwory wentylacyjne w podstawie pralki (jeśli są dostępne w Twoim modelu) nie są zasłonięte przez dywan lub inny materiał.

4. Dopływ wody

- Podłącz wąż dopływu wody zgodnie z przepisami lokalnego dostawcy wody.
- Dopływ wody W zależności od modelu:
 - Pojedynczy dopły W tylko zimna woda
 - Podwójny dopły W ciepła i zimna woda
- Kran z wodą Gwintowane złącze węża 3/4

5. Odpływ

- Podłączyć wąż odpływowy do syfonu lub zawiesić go na krawędzi zlewu za pomocą dołączonego kolanka „U” .
- Jeśli pralka jest podłączona do zintegrowanego systemu odpływowego, upewnij się, że jest on wyposażony w odpowietrznik, aby uniknąć jednoczesnego doprowadzania i odprowadzania wody (efekt syfonu).
- Zamocuj bezpiecznie wąż odprowadzania, aby zapobiec poparzeniu podczas odprowadzania wody z urządzenia.

6. Podłączenie elektryczne

- Podłączenie elektryczne powinno zostać wykonane przez wykwalifikowanego technika zgodnie z instrukcjami producenta i aktualnymi standardowymi przepisami bezpieczeństwa.
- Dane dotyczące napięcia, poboru mocy i wymagań związanych z ochroną sprzętu znajdują się na wewnętrznej stronie drzwi pralki.
- Urządzenie musi być podłączone do sieci elektrycznej za pomocą gniazda z uziemieniem zgodnie z obowiązującymi przepisami. Zgodnie z prawem pralka musi być uziemiona. Producent zrzeka się wszelkiej odpowiedzialności za szkody materialne lub obrażenia osób bądź zwierząt spowodowane nieprzestrzeganiem powyższych zaleceń.
- Nie używaj przedłużaczy ani gniazdek łączonych. Upewnij się, że moc gniazda jest wystarczająco duża, aby urządzenie mogło się odpowiednio rozgrzać.
- Przed przystąpieniem do konserwacji pralki odłącz ją od źródła zasilania.
- Po instalacji dostęp do gniazda sieciowego lub odłączenie od sieci musi być zawsze zapewnione przez wyłącznik dwubiegunowy.
- Nie uruchamiaj pralki, jeśli zostanie ona uszkodzona podczas transportu. Poinformuj o tym serwis posprzedażowy.
- Wymiana kabla sieciowego może być przeprowadzona tylko przez serwis posprzedażowy.
- Urządzenie może być używane w gospodarstwie domowym wyłącznie do zalecanych celów.

Minimalne wymiary obudowy:

Szerokość: 615 mm

Wysokość: 855 mm

Głębokość: odnieś się do wykresu programowego


ŚRODKI OSTROŻNOŚCI I ZALECENIA OGÓLNE

1. Opakowanie

- Materiał opakowania nadaje się w całości do recyklingu i jest oznaczony symbolem recyklingu ♻. Podczas usuwania materiałów opakowaniowych należy przestrzegać aktualnych przepisów lokalnych.

2. Utylizacja opakowań i złomowanie starych pralek

- Pralka jest zbudowana z materiałów wielokrotnego użytku. Należy ją utylizować zgodnie z obowiązującymi lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji odpadów.
- Przed złomowaniem pralki usuń z niej wszelkie pozostałości detergentów, wyłam hak na drzwiach i odetnij kabel zasilający, aby pralka nie nadawała się do użytku.

-  To urządzenie jest oznaczone zgodnie z europejską dyrektywą elektryczny i elektroniczny (WEEE) i należy go utylizować zgodnie z wytycznymi dotyczącymi tego rodzaju. Dbając o prawidłową utylizację tego produktu, pomożesz zapobiec potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia ludzkiego, do których mogłoby dojść na skutek niewłaściwego postępowaniem z odpadami tego produktu.

Symbol na produkcie lub w dokumentach dołączonych do produktu oznacza, że urządzenie nie może być traktowane jako odpad domowy. Należy je przekazać do odpowiedniego punktu zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Utylizacja musi zostać przeprowadzona zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi ochrony środowiska dotyczącymi usuwania odpadów. Aby uzyskać szczegółowe informacje na temat przetwarzania, odzysku i recyklingu tego produktu, skontaktuj się z urzędem swojego miasta, lokalną firmą zajmującą się utylizacją odpadów domowych lub sklepem, w którym produkt został zakupiony.

3. Lokalizacja i otoczenie

- Pralkę można instalować wyłącznie w pomieszczeniach zamkniętych. Nie zaleca się instalacji pralki w łazience lub innych miejscach z wilgotnym powietrzem.
- Nie przechowuj łatwopalnych płynów w pobliżu urządzenia.

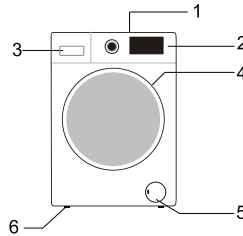
4. Bezpieczeństwo

- Nie zostawiaj urządzenia podłączonego do źródła prądu, gdy nie jest używane. Nigdy nie podłączaj ani nie odłączaj urządzenia od źródła zasilania, mając mokre ręce.
- Zakręć kran.
- Przed przystąpieniem do czyszczenia i konserwacji pralki wyłącz ją lub odłącz ją od sieci elektrycznej.

- Czyścić zewnętrzną stronę pralki wilgotną ścierką. Nie używaj silnych detergentów niszczących.
- Nigdy nie otwieraj drzwi siłą ani nie używaj ich jako stopnia.

OPIS PRALKO-SUSZARKI

- 1 Błat roboczy
- 2 Panel sterowania
- 3 Dozownik detergentów
- 4 Drzwi
- 5 Zakrycie dostępu do pompy
- 6 Regulowane nóżki



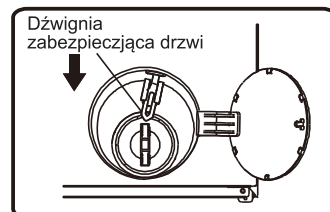
Control panel layout and appearance will depend on the model.

OTWIERANIE DRZWI AWARYJNYCH

W przypadku niemożności otwarcia drzwi z powodu przerwy w dostawie prądu lub innych szczególnych okoliczności do ich awaryjnego otwarcia możesz użyć dźwigni blokady przy drzwiach pompy odprowadzającej wodę.


Uwaga:

1. Nie otwieraj drzwi, gdy urządzeniem działa normalnie;
2. Przed przystąpieniem do otwarcia drzwi upewnij się, że bęben przestał się obracać, temperatura wewnątrz nie jest wysoka, a poziom wody nie jest na tyle wysoki, że przedostanie się na zewnątrz. Jeśli poziom wody jest zbyt wysoki, spuścić wodę przez rurę spustową (jeśli jest dostępna) lub powoli odkręć filtr.
3. Sposób otwarcia drzwi: Otwórz pokrywę drzwiczek pompy odprowadzającej, za pomocą narzędzia pociągnij w dół dźwignię blokady, a następnie otwórz drzwiczki (patrz rysunek).




PRZED PIERWSZYM CYKLEM PRANIA

Aby usunąć resztki wody użytej przez producenta podczas testów zalecamy przeprowadzenie krótkiego cyklu prania bez ubrań w środku.

- 1 Odkręć kran.
- 2 Zamknij drzwi.
- 3 Wlej niewielką ilość detergentu (około 30 ml) do głównej komory pralki  dozownika detergentu.
- 4 Wybierz krótki program i uruchom go (sprawdź w tym celu skróconą instrukcją obsługi).

PRZYGOTOWANIE PRANIA

1. Sortuj pranie według następujących kategorii...
 - Rodzaj tkaniny / symbole na metce
Bawełna, włókna mieszane, materiały łatwe w pielęgnacji/syntetyczne, wełna, pranie ręczne.
 - Kolor
Oddziel odzież kolorową od białej. Nowe ubrania kolorowe należy prać oddzielnie.
 - Ładowanie pralki
Pierz rzeczy o różnych rozmiarach w ramach tego samego ładoania, aby poprawić efekty prania i rozkład odzieży w bębnie.
 - Delikatne
Niewielkie rzeczy (np. nylonowe pończochy, paski itp.) oraz odzież z haczykami (np. biustonosze) pierz w płóciennnej torbie lub poszewce na poduszkę z zamkiem błyskawicznym. Zawsze zdejmuj pierścienie z zasłon lub pierz zasłony z pierścieniami w bawełnianej torebce.
2. Opróżnij wszystkie kieszenie
Monety, agrałki itp. mogą uszkodzić Twoje pranie, a także bęben i odpływ.
3. Zapięcia
Zapinaj zamki błyskawiczne i guziki lub haczyki; luźne paski bądź wstążki związuj ze sobą.
Usuwanie plam
Krew, mleko, jaja itp. można z reguły usunąć z odzieży za pomocą automatycznego programu fazy enzymatycznej.
 - Aby usunąć plamy z czerwonego wina, kawy, herbaty, trawy, owoców itp., do komory prania głównej  szuflady dodaj detergent.
 - W razie potrzeby mocno na mocno zabrudzone miejsca wlej najpierw odplamiacz.

Barwienie

- Używaj tylko tych barwników, które nadają się do pralek.
- Postępuj zgodnie z instrukcjami producenta.
- Barwniki mogą zmienić kolor plastikowych i gumowych części pralki.

Umieszczanie prania

- 1 Otwórz drzwi.
- 2 Umieść artykuły pojedynczo i luźno w bębnie, nie przepelniając go. Przestrzegaj informacji dotyczących maksymalnych obciążeń podanych w skróconej instrukcji obsługi.

Uwaga: Przeładowanie urządzenia spowoduje niezadowalające wyniki prania i sprawi, że pranie będzie pogniecione.

- 3 Zamknij drzwi.

DETERGENTY I DODATKI

Zawsze używaj wysokowydajnego, niskopieniącego się detergentu do pralki ładowanej od przodu.

Wybór detergentu zależy od następujących czynników:

- Rodzaj tkaniny (bawełna, łatwa pielęgnacja/syntetyki, delikatne tkaniny, wełna).
Uwaga: Używaj tylko specjalnych detergentów do prania wełny
- kolor
- temperatura prania
- stopień i rodzaj zabrudzenia

Uwagi:

Wszelkie białawe pozostałości na ciemnych tkaninach są spowodowane nierozpuszczalnymi związkami stosowanymi w nowoczesnych proszkowych detergentach nie zawierających fosforanów. W takim przypadku należy wytrzeć lub wyszczotkować tkaninę albo użyć płynnych detergentów. Używaj tylko detergentów i dodatków stworzonych specjalnie z myślą o pralkach domowych. Używając środków do usuwania kamienia, barwników lub wybielaczy do prania wstępnego, upewnij się, że są one odpowiednie do stosowania w pralkach domowych. Środki odkamieniające mogą zawierać składniki, które są w stanie uszkodzić Twoją pralkę. Nie stosuj żadnych rozpuszczalników (np. terpentyny, benzyny). Nie pierz tkanin, które zostały poddane działaniu rozpuszczalników lub płynów łatwopalnych.

Dozowanie

Postępuj zgodnie z zaleceniami dotyczącymi dozowania podanymi na opakowaniu detergentu. Zależy to od następujących czynników:

- stopień i rodzaj zabrudzenia
- wielkość prania
Postępuj zgodnie z instrukcjami producenta detergentu dla pełnego załadunku;
połowa obciążenia: 3/4 ilości zużywanej przy pełnym załadunku;
minimalne obciążenie (około 1 kg): 1/2 ilości zużywanej przy pełnym załadunku;
- twardość wody w Twoim obszarze (poproś swojego dostawcę wody o informacje na ten temat).
Miękka woda wymaga mniej detergentu niż twarda.

Uwagi:

Zbyt duża ilość detergentu może powodować tworzenie się nadmiernej ilości piany, co zmniejsza skuteczność prania. Jeśli pralka wykryje zbyt dużo piany, może uniemożliwić wirowanie. Niewystarczająca ilość detergentu może z czasem zmienić kolor prania na szare, a także zwapnić system grzewczy, bęben i węże.

Gdzie należy umieścić detergent i dodatki?

Szuflada na deterenty ma trzy komory (rys. „A lub B”)

Komora prania wstępnego

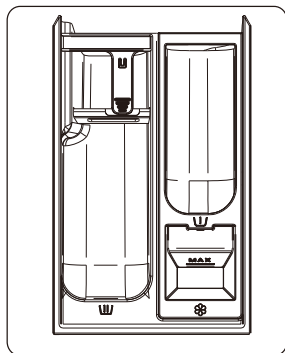
- Detergent do prania wstępnego / namaczania

Komora prania głównego

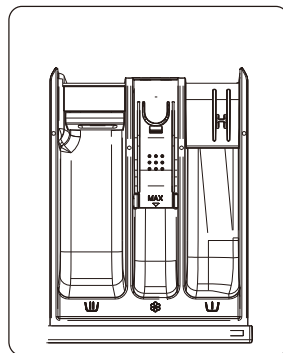
- Detergent do prania zasadniczego
- Odplamiacz
- Zmiękcacz wody (klasa twardości wody 4)

Komora płynu zmiękczającego

- Zmiękcacz tkanin



A



B

Uwagi:

- Przechowuj detergenty i dodatki w bezpiecznym, suchym i niedostępnym dla dzieci miejscu.
- Korzystając z programów z praniem wstępnym, możesz stosować detergenty w płynie. W takim przypadku do prania głównego użyj jednak detergentu w proszku.
- Nie używaj detergentów w płynie przy aktywnej funkcji „Opóźnienie startu” (jeśli pralka jest w nią wyposażona).
- Aby zapobiec problemom z dozowaniem podczas używania silnie skoncentrowanych detergentów w proszku i płynie, używaj specjalnej kulki lub woreczka na detergent dostarczanych wraz z nim i umieść je bezpośrednio wewnątrz bębna.
- Używając środków do usuwania kamienia, wybielaczy lub barwników, upewnij się, że są one odpowiednie dla pralek. Środki odkamieniające mogą zawierać związki, które są w stanie uszkodzić części Twojej pralki.
- Nie używaj żadnych rozpuszczalników w pralce (np. terpentyny, benzyny).

PIELĘGNACJA I KONSERWACJA

Zewnętrzna część urządzenia i panel sterowania

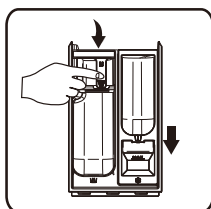
- Nadaje się do czyszczenia miękką, wilgotną szmatką.
- Można również użyć do tego niewielkiej ilości neutralnego detergentu (nieściernego).
- Osuszaj za pomocą miękkiej ściereki.

Uszczelka drzwi

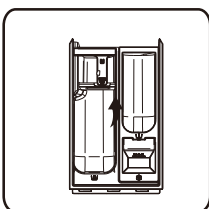
- W razie potrzeby wyczyść za pomocą wilgotnej ściereki.
- Okresowo sprawdzaj stan uszczelki drzwi.

Dozownik detergentów

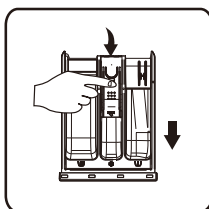
- 1 Naciśnij dźwignię zwalniającą w komorze prania głównego w dół i wyjmij szufladę (Rys. „C lub E”).
- 2 Wyjmij syfon ze szczeliny zmiękczacza. (Rys. „D lub F”).
- 3 Umyj wszystkie części pod bieżącą wodą.
- 4 Ponownie zamontuj syfon w szufladzie na detergenty i włóż szufladę z powrotem do jej obudowy.



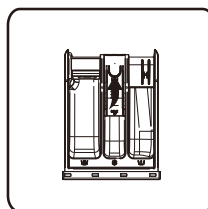
C



D



E



F

Filtr

Zalecamy regularne sprawdzanie i czyszczenie filtra – co najmniej dwa lub trzy razy w roku.

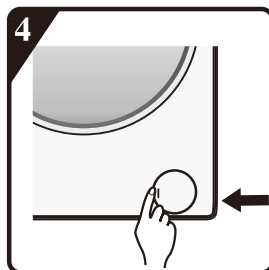
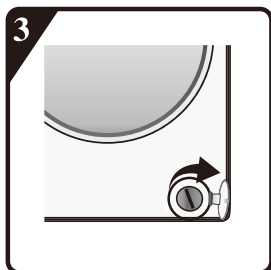
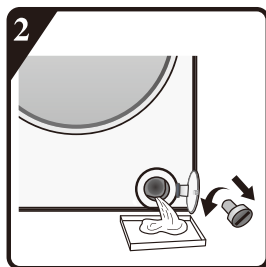
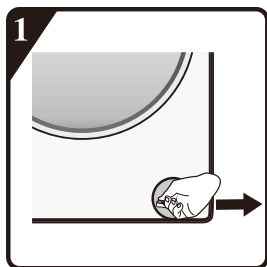
Szczególnie:

- Jeśli urządzenie nie jest prawidłowo opróżniane lub jeśli nie wykonuje cyklu wirowania.
- Jeśli pompa jest zablokowana przez jakiś przedmiot (np. guziki, monety lub agrafki).

WAŻNE: Przed opróżnieniem urządzenia upewnij się, że woda w nim nie jest gorąca.

- 1 Zatrzymaj urządzenie i odłącz je od zasilania.
- 2 Włóż narzędzie do demontażu, takie jak śrubokręt szczelinowy, do małego otworu w dolnej przegrodzie, a następnie naciśnij z dużą siłą dolną przegrodę i otwórz ją.

- 3 Podłóż płaski pojemnik pod drzwiczki filtra, a następnie spuść wodę za pomocą awaryjnej rury spustowej (szczegółowe informacje na temat metod działania znajdują się w części [Spuszczanie wody reszkowej]). Poluzuj filtr w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. Całkowicie odkręć i usuń filtr.
- 4 Wyczyść filtr i jego komorę.
- 5 Sprawdź, czy wirnik pompy porusza się swobodnie.
- 6 Włóż ponownie filtr i wkręć go do oporu zgodnie z ruchem wskazówek zegara.
- 7 Zamontuj pokrywę ponownie .



Wąż doprowadzający wodę

Regularnie sprawdzaj wąż doprowadzający wodę pod kątem łamliwości i pęknięć, a w razie potrzeby wymień go na nowy wąż tego samego typu (dostępny w Serwisie Posprzedażowym lub u wyspecjalizowanego sprzedawcy).

Filtr siatkowy do przyłącza wody

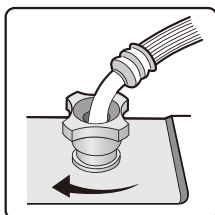
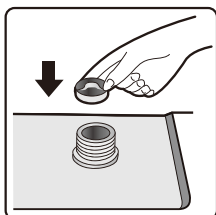
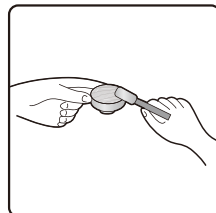
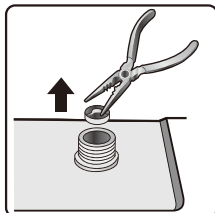
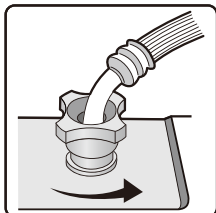
Regularnie sprawdzaj go i czyść.

W przypadku pralek z węzłem dopływowym jak pokazano na rysunku „D”,

- 1 Zakręć kran i poluzuj węzeł dopływowy na kranie.
- 2 Wyczyść wewnętrzny filtr siatkowy i przykręć węzeł doprowadzający wodę z powrotem do kranu.
- 3 Następnie odkręć węzeł dopływowy z tyłu pralki.
- 4 Wyciągnij filtr siatkowy z przyłącza pralki za pomocą obcęarów i wyczyść go.
- 5 Przymocuj filtr siatkowy z powrotem i ponownie przykręć węzeł dopływowy.
- 6 Zakręć kran i upewnij się, że połączenia są całkowicie szczelne.



D



ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

W zależności od modelu, Twoja pralka jest wyposażona w różne automatyczne funkcje bezpieczeństwa. Umożliwia to odpowiednio wczesne wykrywanie usterek, dzięki czemu system bezpieczeństwa może na nie zareagować. Usterki te są często tak drobne, że można je usunąć w ciągu kilku minut.

Pralka nie uruchamia się, nie świeci się żadna lampka kontrolna.

Sprawdź, czy:

- wtyczka sieciowa jest włożona do gniazdka.
- gniazdo zasilania działa prawidłowo (użyj lampy stołowej lub innego podobnego urządzenia, aby je sprawdzić).

Pralka nie uruchamia się... i miga lampka kontrolna „Start Pauza”. Sprawdź, czy:

- drzwiczki są prawidłowo zamknięte (zabezpieczenie przed dziećmi);
- został przyciśnięty przycisk „**Start Pauza**”;
- włącza się lampka kontrolna „**Zbiornik wody zamknięty**” Otwórz kran i naciśnij przycisk „**Start Pauza**”

Urządzenie zatrzymuje się podczas aktywnego programu (w zależności od modelu)

Sprawdź, czy:

- drzwiczki zostały otwarte i miga lampka kontrolna „**Start Pauza**”. Zamknij drzwiczki i ponownie naciśnij przycisk „**Start Pauza**”.
- Sprawdź , czy w środku jest zbyt dużo piany, urządzenie przejdzie przez proces usuwania jej. Po pewnym czasie urządzenie ponownie uruchomi się automatycznie.
- uaktywnił się system bezpieczeństwa pralki (patrz: „Tabela opisów usterek”).

Resztki detergentu i dodatków pozostawione w szufladzie na detergenty po zakończeniu prania.

Sprawdź, czy:

- Siatka pokrywy komory zmiękczacza i siatka pokrywy komory detergentu są prawidłowo zamontowane w dozowniku detergentu, a wszystkie części są czyste (patrz: „Pielęgnacja i konserwacja”);

- dopływa wystarczająca ilość wody. Filtry siatkowe dopływu wody mogą być zatkane (patrz „Pielęgnacja i konserwacja”);
- pozycja separatora w głównej komorze prania jest dostosowana do użycia detergentu w proszku lub w płynie (patrz: „Detergent i dodatki”).

Maszyna wibruje podczas cyklu wirowania.

Sprawdź, czy:

- pralka jest wypoziomowana i stoi stabilnie na wszystkich czterech nogach;
- śruby transportowe zostały usunięte. Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia należy bezwzględnie usunąć śruby transportowe.

Końcowe efekty wirowania są niezadowolające.

Pralka posiada system wykrywania i korygowania zakłóceń równowagi. Jeśli załadowane są pojedyncze ciężkie rzeczy (np. szlafroki), system ten może automatycznie zmniejszyć prędkość wirowania lub nawet całkowicie przerwać wirowanie, jeśli wykryje zbyt duże niewyważenie — nawet po kilku uruchomieniach cyklu wirowania. Ma to na celu zabezpieczenie palki przed uszkodzeniem.

- Jeśli pod koniec cyklu pranie jest nadal zbyt mokre, wyjmij kilka przedmiotów z pralki i powtórz cykl wirowania.
- Nadmierne tworzenie się piany może uniemożliwić wirowanie. Użyj odpowiedniej ilości detergentu.
- Sprawdzić, czy opcja wyboru prędkości wirowania nie została ustawiona na „0”.

Jeśli pralka posiada wyświetlacz czasu: początkowo wyświetlany czas programu zostaje wydłużony / skrócony o pewien okres:

Jest to normalna zdolność pralki do dostosowania się do czynników, które mogą mieć wpływ na czas programu prania, np:

- nadmierne tworzenie się piany;
- nierówne obciążenie spowodowane ciężkimi rzeczami do prania;
- przedłużony czas nagrzewania z powodu obniżonej temperatury wody przy wlocie;

Ze względu na te czynniki czas pozostały do końca programu jest obliczany ponownie i w razie potrzeby aktualizowany. Co więcej, podczas fazy napełniania pralka określa ładunek i w razie potrzeby odpowiednio dostosowuje wyświetlany czas programu początkowego. Podczas tego typu okresów aktualizacji na wyświetlaczu pojawia się animacja.

Błąd napełniania gorącym/zimnym płynem dla modeli z podwójnymi wlotami

Jeśli chcesz podłączyć dopływ ciepłej i zimnej wody (Rys.1):

1. Zamocuj oznaczony na czerwono wąż dopływowy do kranu z ciepłą wodą i do zaworu dopływowego z czerwonym filtrem z tyłu urządzenia.
2. Zamocuj drugi wąż dopływowy do kranu z zimną wodą i do zaworu dopływowego z niebieskim filtrem z tyłu urządzenia.

Upewnij się, że:

- a) Połączenia są szczelnie zamocowane
- b) Nie odwracaj ich położenia (np. wlew zimnej wody do zaworu wlotowego gorącego i odwrotnie).

Jeśli chcesz podłączyć tylko zimny wlew, postępuj zgodnie z poniższymi instrukcjami (Rys. 2):

1. Zamocuj oznaczony na czerwono wąż dopływowy do kranu z ciepłą wodą i do zaworu dopływowego z czerwonym filtrem z tyłu urządzenia.
2. Zamocować złącze Y do zaworu napełniania zimnej wody.
3. Podłącz dwa zawory wlotowe znajdujące się w tylnej części urządzenia do złącza Y za pomocą dostarczonych węży.

Dla modeli z pojedynczym wlotem

Przymocuj wąż dopływowy do kranu z zimną wodą i do zaworu dopływowego w tylnej stronie urządzenia w sposób pokazany na grafice (Rys. 3).

Upewnij się, że:

Wszystkie połączenia są szczelnie zamocowane.

Nie należy pozwalać dzieciom na obsługiwaniu i przebywanie w pobliżu lub wewnątrz pralki.

Pamiętaj, że podczas cykli prania temperatura powierzchni drzwiczek może wzrosnąć.

Gdy urządzenie jest używane w pobliżu dzieci, konieczny jest ścisły nadzór nad nimi.

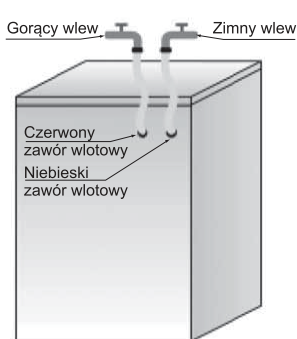


Fig.1

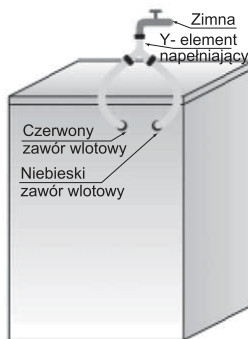


Fig.2

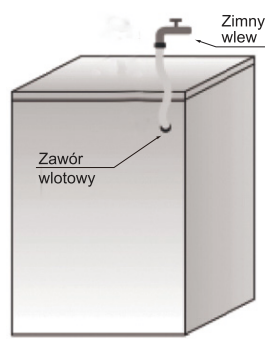


Fig.3

Lista kodów błędów	
Na wyświetlaczu	Opis błędu
„F01”	Błąd napływu wody
„F03”	Błąd odpływu
„F13”	Błąd zamknięcia drzwi
„F14”	Błąd odblokowania drzwi
„F24”	Przepełnienie lub zbyt duża ilość piany.
inny kod błędu, F04-F98”	Błąd modułu elektronicznego.
„Unb”	Alarm braku równowagi

a. „F01” na wyświetlaczu

Urządzenie nie jest zasilane wodą lub ma niewystarczającą ilość wody. Sprawdź, czy:

- Kran jest całkowicie otwarty, a jego ciśnienie wody jest wystarczające.
- Rura wlotowa wody jest zawiązana czy nie.
- Siatka filtrująca rury wlotowej wody jest zatkana lub nie (patrz: Konserwacja i naprawa).
- Rura wodna jest zamrożona lub nie.

Po usunięciu usterki naciśnij przycisk „Start Pauza”.

Jeśli usterka wystąpi ponownie, skontaktuj się z serwisem posprzedażowym (patrz: Serwis posprzedażowy).

b. „F03” na wyświetlaczu

Pralka nie jest opróżniona. Pralka zatrzymuje aktywowany program. Wyłącz urządzenie i odłącz je od źródła zasilania. Sprawdź, czy:

- Rura odprowadzania jest związana lub nie.
- Filtr w pompie odprowadzania jest zatkany lub nie (patrz: Czyszczenie filtra w pompie odprowadzania)

WAŻNE: Przed opróżnieniem urządzenia upewnij się, że woda w nim nie jest gorąca.

- wąż odprowadzania jest zamrożony.

Podłącz ponownie urządzenie do źródła prądu.

Wybierz i uruchom program „Wirowanie” lub naciśnij przycisk „Start Pauza” przez co najmniej 3 sekundy, a następnie ponownie uruchomić żądany program.

Jeśli usterka wystąpi ponownie, skontaktuj się z serwisem posprzedażowym (patrz: „Serwis posprzedażowy”).

C. Kod błędu

Pralka zatrzymuje się, gdy program jest aktywny. Na wyświetlaczu pojawia się kod błędu „F13”, „F14”, „F24”, inne kody błędów od „F04” do „F98” lub „Unb”.

Jeśli wyświetla się kod błędu „F13”

Drzwi są zablokowane nieprawidłowo. Uruchom program na 20 sek. i odblokuj drzwi pralki (PTC), aby sprawdzić, czy są zamknięte.

Otwórz lub zamknij drzwi ponownie.

Po usunięciu usterki naciśnij przycisk „Start Pauza”. Jeśli usterka pojawi się ponownie, odłącz zasilanie i skontaktuj się z serwisem posprzedażowym.

Jeśli wyświetla się kod błędu „F14”

Błąd otwarcia drzwi.

Działanie: Naciśnij przycisk „Start Pauza”. Pralka spróbuje otworzyć drzwi. Alarm zostanie usunięty dopiero po odblokowaniu drzwi. Lub przekręć pokrętło na 3 sekundy do pozycji OFF, aby wyłączyć urządzenie. Wybierz żądany program, aby uruchomić urządzenie. Alarm zostanie usunięty.

Jeśli wyświetla się kod błędu „F24”

Poziom wody osiągnął poziom przelewu.

Usuń go, naciskając przycisk „Start Pauza” i uzupełnij wodę.

Wybierz i uruchom wymagany program. Jeśli usterka pojawi się ponownie, odłącz zasilanie i skontaktuj się z serwisem posprzedażowym.

Jeśli pojawi się kod błędu od „F04” do „F98”.

Awaria modułu elektronicznego.

Przekręć pokrętło do pozycji „Off” na 3 sekundy, aby wyłączyć urządzenie.

Po usunięciu usterki naciśnij przycisk „Start Pauza”. Jeśli usterka pojawi się ponownie, odłącz zasilanie i skontaktuj się z serwisem posprzedażowym.

Jeśli wyświetla się kod błędu „Unb”

Alarm nierównomiernego obciążenia można wyeliminować za pomocą następujących metod.

1. Pogniecione pranie

Przekręć pokrętło na 3 sekundy do pozycji „OFF”, aby wyłączyć urządzenie, otwórz drzwi, wytrząśnij ubrania i włóż je z powrotem do pralki, a następnie wybierz program pojedynczego odprowadzania wody, aby wysuszyć je ponownie.

2. Zbyt lekkie pranie

Przekręć pokrętło do pozycji „OFF” na 3 sekund, aby wyłączyć urządzenia, otwórz drzwiczki, włóż jeden lub dwa ręczniki, a następnie wybierz program pojedynczego odprowadzania wody w celu ponownego wysuszenia ich.

Przed skontaktowaniem się z działem obsługi posprzedażowej:

- 1 Spróbuj samodzielnie usunąć problem (patrz: Rozwiązywanie problemów).
- 2 Uruchom program ponownie, aby sprawdzić, czy problem sam się rozwiąże.
- 3 Jeśli pralka nadal będzie działać nieprawidłowo, skontaktuj się z serwisem posprzedażowym.

TRANSPORT/PRZEMIESZCZANIE

Podczas transportu nigdy nie podnoś urządzenia za blat roboczy.

- 1 Wyciągnij wtyczkę z gniazda zasilania.
- 2 Zakręć kran.
- 3 Odłącz wąż wlotowy i odprowadzający.
- 4 Usuń całą wodę z węży i z urządzenia (patrz „Usuwanie filtra”, „Odprowadzanie wody”)
- 5 Zamontuj śruby transportowe (obowiązkowo).
- 6 Urządzenie waży ponad 55 kg – do przenoszenia go potrzebne są dwie osoby.

PODŁĄCZENIE ELEKTRYCZNE

Używaj wyłącznie gniazda z uziemieniem.

- Nie używaj przedłużaczy ani gniazd wielokrotnych.
- Zasilanie elektryczne musi być odpowiednie dla wartości prądu pralki wynoszącej 10 A.
- Podłączenia elektryczne muszą być wykonane zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Kabel zasilania powinien być wymieniany wyłącznie przez licencjonowanego elektryka.

PODŁĄCZENIE ELEKTRYCZNE



INSTRUKCJA INSTALACJI



HAŁAS, NADMIERNE WIBRACJE I WYCIEKI WODY MOGĄ BYĆ SPOWODOWANE NIEPRAWIDŁOWYM MONTAŻEM.

NIGDY NIE PRZESUWAJ URZĄDZENIA, PODNOSZĄC JE ZA BLAT ROBOCZY.

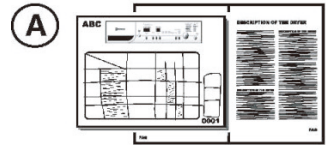
- Przed przystąpieniem do korzystania z urządzenia przeczytaj niniejszą „INSTRUKCJĘ INSTALACJI”.
- Zachowaj niniejszą „INSTRUKCJĘ INSTALACJI”, aby móc odnieść się do niej w przyszłości.
- Zapoznaj się z ogólnymi zaleceniami dotyczącymi utylizacji opakowania przedstawionymi w INSTRUKCJI UŻYTKOWANIA.

CZĘŚCI W ZESTAWIE

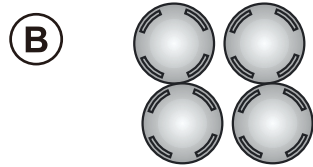
- Opakowanie z drobnymi elementami



Instrukcja obsługi, instrukcja montażu, karta gwarancyjna (w zależności od modelu)



4 nasadki z tworzywa sztucznego



Klucz do nakrętek



- Wąż dopływowy (wewnątrz urządzenia lub już zamontowany)

Wąż wlotowy wody zimnej

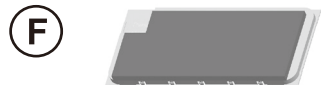
Wąż dopływowy gorącej wody (jeśli dostępny, w zależności od modelu)



- kolanko „U” (wewnątrz pralki lub wstępnie zamontowane)



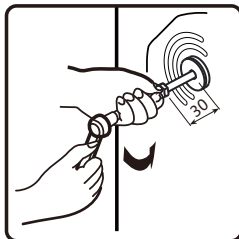
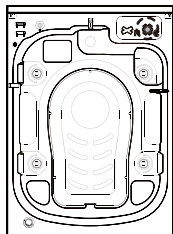
- Pokrywa dolna (w zależności od modelu)



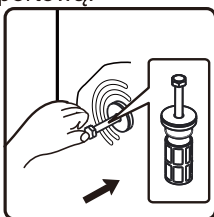
PRZED UŻYCIEM PRALKI USUŃ ŚRUBY TRANSPORTOWE!

Ważne: Nieusunięte śruby przelotowe mogą spowodować uszkodzenie urządzenia.

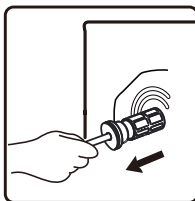
- 1 Odkręć wszystkie śruby przelotowe na około 30 mm przy użyciu klucza zgodnie z kierunkiem strzałki (nie do końca).



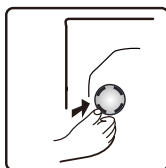
- 2 Wciśnij cztery śruby transportowe w kierunku poziomym do wewnątrz i poluzuj śrubę transportową.



- 3 Wyciągnij śrubę przelotową wraz z częścią gumową i plastikową.



- 4 Aby zapewnić bezpieczeństwo i zmniejszyć hałas, zainstaluj dostarczoną z urządzeniem osłonę śruby przelotowej (patrz: Załącznik do urządzenia). Umieść śrubę przelotową w otworze i wciśnij ją zgodnie z pokazanym kierunkiem aż do zatrzaśnięcia.



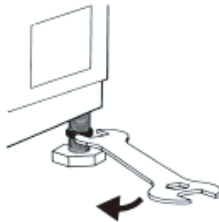
Ważne: Zachowaj śruby przelotową i klucz do przyszłego transportu urządzenia i w tym przypadku ponownie zamontuj śruby przelotowe w odwrotnej kolejności.

REGULACJA NÓZEK

Urządzenie musi być zainstalowane na twardej i równej powierzchni (w razie potrzeby użyj poziomicy). Jeżeli pralka ma być zainstalowana na drewnianej podłodze, rozłóż jej ciężar na sklejkę o wymiarach 60 x 60 cm i grubości co najmniej 3 cm, a następnie przymocuj ją do podłogi. Jeśli podłoga jest nierówna, wyreguluj 4 nóżki poziomicujące w razie potrzeby; nie wkładaj kawałków drewna itp. pod nóżki.

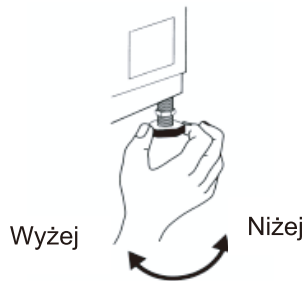
5

Poluzuj nakrętkę zabezpieczającą za pomocą klucza zgodnie z ruchem wskazówek zegara (spójrz na strzałkę).



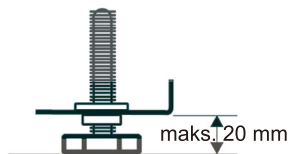
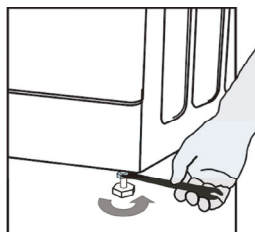
6

Podnieś lekko pralkę i wyreguluj wysokość stopki, obracając ją.



7

Ważne: dokręć nakrętkę zabezpieczającą, przekręcając ją w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara w stronę obudowy urządzenia.

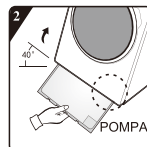
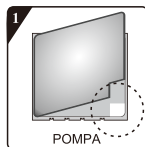



ZAMONTUJ OSŁONĘ DOLNĄ

W celu zapewnienia cichszej pracy do urządzenia dołączana jest osłona dolna (dotyczy tylko niektórych pralek). Po zamontowaniu pokrywy na spodzie pralki poziom hałasu zostanie znacznie zredukowany. Przed założeniem osłony zasięgnij porady specjalisty i pamiętaj, że pralka może być używana bez osłony dolnej.

8 Instrukcja montażu redukującej hałas osłony dolnej

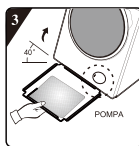
A: Przyklej wełnę akustyczną do boku dolnej płyty pokrywy z napisem „POMPA”.
Pochyl pralkę o 30°-40°, podczas instalacji dolnej pokrywy ustaw pralkę ze stroją z izolacją akustyczną do góry i przymocuj napis „POMPA” na rogu pokrywy zgodnie z pozycją pompy w pralce.



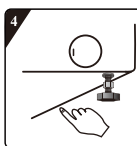
B:  Przed zamontowaniem dolnej płyty redukującej hałas, wyrównaj i przymocuj wełnę dźwiękochłonną z i wzdłuż odcisku pod kątem prostym na dolnej płycie (krok ten jest niezbędny w przypadku niektórych modeli bez wełny dźwiękochłonnej).



Usuń papier wierzchni z taśmy dwustronnej z czterech stron płyty dolnej.



Pochyl urządzenie pod kątem 40° tak, aby strona z wycięciem pod kątem prostym była skierowana do przodu pralki jak pokazano na grafice. Włóż stronę z ukośnym wycięciem pomiędzy dwie śruby mocujące z tyłu pralki całkowicie na miejsce. Następnie zainstaluj płytę dolną i upewnij się, że ściśle przylega ona do dna pralki.

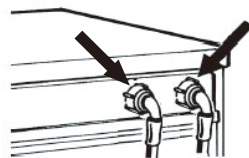


Przyciśnij taśmę dwustronną z czterech stron, aby mocno przymocować płytę redukującą hałas do części głównej urządzenia.

PODŁĄCZ WĄŻ DOPROWADZAJĄCY WODĘ

Gorąca (w zależności od modelu) Zimna

9 Jeśli wąż dopływu wody nie jest jeszcze zamontowany, przymocuj go do urządzenia. Wąż oznaczony kolorem niebieskim jest przeznaczony tylko do zimnej wody. W zależności od modelu, w przypadku modeli z podwójnym dopływem, należy również podłączyć wąż ciepłej wody oznaczony kolorem czerwonym.



10 Przykręć ręcznie wąż dopływowy do kranu, dokręcając nakrętkę.

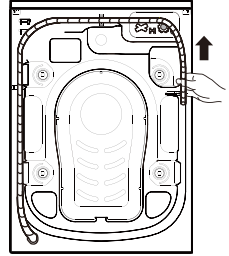
Uwaga:

- Upewnij się, że wąż nie ma załamań!
- Urządzenie nie **może być** podłączone do zaworu mieszającego bezciśnieniowego podgrzewacza wody.
- Sprawdź szczelność połączeń poprzez całkowite odkręcenie kranu.
- Jeśli wąż jest za krótki, wymień go na wąż o odpowiedniej długości i odporny na ciśnienie (min. 1000 kPa)
- Regularnie sprawdzaj wąż dopływowy pod kątem złamań i pęknięć, a w razie potrzeby wymień go.
- Pralkę można podłączyć bez zaworu niezwrótnego.

PODŁĄCZ WĄŻ OPDŁYWOWY

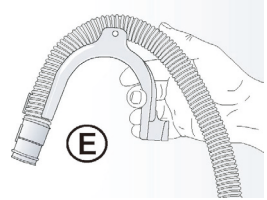
11

W przypadku, gdy wąż odpływowy jest zamontowany w sposób pokazany poniżej: Odłącz go tylko z prawego zaczeptu (spójrz na strzałkę)



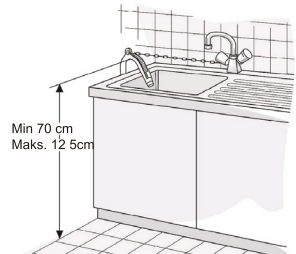
12

Podłącz wąż odpływowy do odpływu lub przymocuj go na krawędzi zlewu za pomocą kolanka „U”. Dopasuj kolanko „U” do E, jeśli nie zostało jeszcze zainstalowane, umieszczając je na końcu węża odpływowego.



Uwagi:

- Upewnij się, że wąż odpływowy nie ma zagięć.
- Zabezpiecz wąż tak, aby nie mógł spaść. Po zakończeniu fazy prania, urządzenie odprowadzi gorącą wodę.
- Małe zlewy nie nadają się do odprowadzania wody.
- Aby wykonać przedłużenie, użyj węża tego samego typu i zabezpiecz połączenia za pomocą opasek zaciskowych.
- Maksymalna długość całkowita węża odpływowego to: 2,50 m.



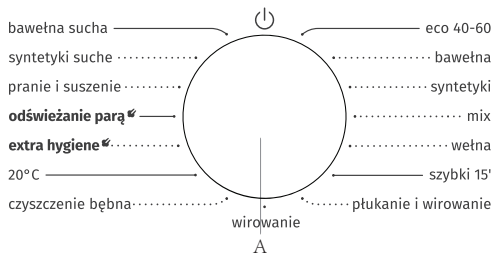
Skrócony podręcznik użytkownika

Ta pralko-suszarka jest wyposażona w automatyczne funkcje bezpieczeństwa, które wykrywają i diagnozują problemy na wczesnym etapie i reagują odpowiednio.

F. Przycisk „opcje”

G. Przycisk „wirowanie”

H. Przycisk „temp.”



Program	Etykieta dot. pielęgnacji	Materiał / Poziom zabrudzenia	Funkcje			Maks. wsad do prania kg			Maks. prędkość wirowania obr/min
			W→Pranie D→Suszenie WD→Pranie i suszenie S→Wirowanie SD→Wirowanie i suszenie						
bawełna --20°C, 30°C, 40°C, 60°C, 90°C		Mocno i średnio zabrudzona bawełna lub len. W przypadku bardzo silnie zabrudzonych rzeczy wybierz funkcję „Pranie wstępne”.	W	8	9	10	1400		
			WD	5	6	6	1400		
syntetyki --20°C,30°C, 40°C, 60°C		Dobry do umiarkowanie brudnych tkanin syntetycznych i bawełniano-syntetycznych.	W	8	9	10	1400		
			WD	5	6	6	1400		
wełna --20°C,30°C,40°C		Wełna nadająca się do prania w pralce. (Patrz etykieta prania dołączona do ubrania.)	W	2	2	2	600		
szybki 15' --20°C,30°C,40°C		Bawełna, tkaniny mieszane. Rzeczy noszone przez krótki czas lub nowo kupione.	W	1	1	1	800		
mix --20°C,30°C,40°C		Mieszane ładunki średnio zabrudzonych tkanin bawełnianych i syntetycznych.	W	5	5	5	1400		
			WD	5	5	5	1400		
eco 40-60		Pranie bawełniane z normalnym zabrudzeniem.	W	8	9	10	1400		
			WD	5	6	6	1400		
ptukanie i wirowanie	—	Ten program jest domyślnie ustawiony na dwa cykle płukania i wirowanie.	W	8	9	10	1400		
			WD	5	6	6	1400		
wirowanie	—	Wybierz ręcznie czas i prędkość wirowania.	S	8	9	10	1400		
			SD	5	6	6	1400		
bawełna sucha	—	Mokre ubrania bawełniane i lniane można wysuszyć po odwirowaniu.	D	5	6	6	/		
syntetyki suche	—	Mokre ubrania z włókien sztucznych można suszyć dopiero po odwirowaniu.	D	5	5	5	/		
odświeżanie parą	—	Nadaje się do usuwania swego rodzaju zapachu (np. zapach dymu/przypalonego garnka/grilla itp.) z ubrań.	D	2	2	2	/		
pranie i suszenie	—	Do prania normalnie zabrudzonych rzeczy bawełnianych, które mogą być prane w temperaturze 40 °C lub 60 °C, łącznie w tym samym cyklu oraz do suszenia ich w taki sposób, aby można je było natychmiast chować do szafki. Cykl ten służy do oceny zgodności z prawodawstwem UE w zakresie ekoprojektu dotyczącego prania i suszenia.	WD	5	6	6	1400		
20 C	—	Ten program jest odpowiedni do ubrań bawełnianych z lekkimi plamami oraz pomaga oszczędzać energię.	W	8	9	10	1400		
			WD	5	6	6	1400		
extra hygiene 40°C, 60°C, 90°C	—	Program skutecznego usuwania bakterii z tekstyliów. Jest on odpowiedni do ubrań niemowląt z wrażliwą skórą.	W	4	4	4	1400		
			WD	4	4	4	1400		
czyszczenie bębna 90°C	—	Program do usuwania brudu i bakterii, które mogą z czasem powstawać w maszynie zwłaszcza, gdy często stosowane są niskie temperatury prania.	WD	0	0	0	800		

*: Funkcje opcjonalne Tak : Wymagany detergent — : Nie można wybrać -- : Temperatura nieogrzewanej wody D: Domyślny

Należy wybrać odpowiednią temperaturę prania zgodnie z instrukcjami na etykiecie dołączonej do ubrania, w przeciwnym przypadku, może to spowodować uszkodzenie ubrania



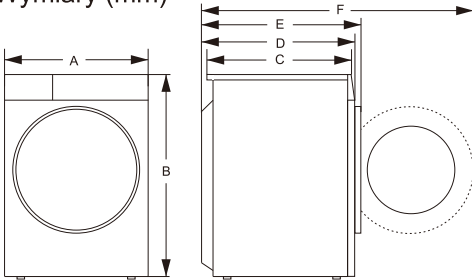
C

- A. Selektor programów
- B. Przycisk „start/pauza”
- C. Okno wyświetlacza programu i funkcji
- D. Przycisk „opóźnienie”
- E. Przycisk „st. wysuszenia”

Przegroda na Detergent			Funkcje programu prania								St. wysuszenia				
Pranie wstępne	Min było	Zmiękczac	Wyciszony	Blokada przed dziećmi	Koniec opóźnienia	Wirowanie	Temp.	Suszenie	Pranie wstępne	Ekstranizacja	Szafka	Prasowanie	Dodatkowe suszenie	Czas suszenia	
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	*	*	—	—	—	—	
*	Da	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	D	*	
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	*	*	—	—	—	—	
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	—	*	—	—	—	—	
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	*	*	—	—	—	—	
*	Da	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	D	*	
*	Da	*	*	*	*	*	—	—	—	—	—	—	—	—	
*	Da	*	*	*	*	*	—	*	—	—	*	*	D	*	
—	—	*	*	*	*	*	—	—	—	*	—	—	—	—	
—	—	*	*	*	*	*	—	*	—	*	*	*	D	*	
—	—	—	*	*	*	*	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	*	*	*	*	—	*	—	—	*	*	D	*	
—	—	—	*	*	*	—	—	*	—	—	D	*	*	*	
—	—	—	*	*	*	—	—	*	—	—	D	*	*	*	
—	—	—	*	*	*	—	—	*	—	—	—	—	—	D	
*	Da	*	*	*	*	*	—	—	—	—	—	—	—	D	
*	Da	*	*	*	*	*	—	*	*	*	*	*	D	*	
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	*	*	—	—	—	—	
*	Da	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	D	*	
—	—	—	*	*	*	—	—	—	—	—	—	—	—	D	

PARAMETR			
Nr modelu/nr pozycji	WD2A854 ADS/PL	WD2A964 ADS/PL	WD2A164 ADS/PL
Wydajność prania/suszenia	8/5kg	9/6kg	10/6kg
Masa netto:	60kg	70kg	
Maks. prędkość wirowania	1400rpm		
Napięcie znamionowe	220-240V~		
Moc grzewcza	1500W		
Moc prania	250W		
Moc suszenia	1350W		
Moc wirowania	500W		

Wymiary (mm)



	8/5kg	9/6kg	10/6kg
Indeks	Wymiar (mm)		Wymiar (mm)
A	595		595
B	845		845
C	460		540
D	510		590
E	555		635
F	1040		1120

Dodaj Detergent, zamknij drzwiczki i ustaw program

załaduj ubrania do prania do bębna i zamknij drzwiczki. Dodaj detergent do odpowiednich przegródek dla wybranego typu programu. Dodaj detergent zgodnie z opisem w rozdziale **Deterenty i dodatki w Instrukcji obsługi**.

1. Włącz zasilanie.
2. Przekręć przycisk wyboru programu do żądanego programu, przejdź przez „off” jeśli pozycją początkową wskaźnika nie jest „off”, uruchom urządzenie.
3. Wybierz temperaturę prania, prędkość wirowania, naciskając przyciski „temp”, „wirowanie”.
4. Naciśnij przycisk „Opcje”, aby wybrać dodatkowe funkcje.
5. Po uruchomieniu programu w oknie wyświetlacza są kolejno wyświetlane: długość programu (godziny: minuty) i dodatkowe opcje funkcji.

Wybór funkcji dodawania

Gdy urządzenie będzie w stanie czuwania, naciśnij przycisk „Opcje”, aby wybrać dodatkową funkcję dla bieżącego programu. Przy każdym naciśnięciu przycisku możesz wybrać tylko jedną funkcję, po czym zacznie migać odpowiednia ikona. Po uruchomieniu programu nie możesz go zmienić.

Pranie wstępne

- Wybierz funkcję prania wstępnego, aby poprawić efekty prania i

lepiej usunąć plamy. Funkcja ta jest odpowiednia do bardzo zabrudzonych ubrań.

- Przed napełnieniem bębna możesz dodać detergent/proszek do prania do pojemnika na pranie wstępne, a proszek do prania dodaj do pojemnika na pranie główne.

Dodatkowe płukanie

- Po ustawieniu funkcji dodatkowego płukania przed rozpoczęciem zmiękania program jeszcze raz wykona cykl płukanie, a całkowity czas trwania programu odpowiednio się wydłuży.

Ostrzeżenie dot. pobieranej wody

Jeśli zawór nie jest otwarty lub ciśnienie wody jest zbyt niskie, na ekranie pojawi się komunikat „F01” i wyświetli się alarm.

Ostrzeżenie dot. spuszczenia wody

Jeśli przewód odprowadzający wodę jest zaciśnięty, woda nie zostanie spuszczonea należy. W przypadku niecałkowitego odprowadzenia wody przez dłuższy czas, na ekranie pojawi się komunikat „F03”, aby zasygnalizować alarm.

Ikona blokady drzwi

Po uruchomieniu programu zaświeci się ikona blokady drzwi i drzwi zostaną zablokowane.

- Po zakończeniu programu zamek drzwi odblokuje się automatycznie.

W czasie paazy, jeśli warunki otwarcia drzwi mogą być spełnione w połowie, zamek w drzwiach zostanie odblokowany, a jego kontrolka zgaśnie.

- Gdy miga kontrolka blokady drzwi, nie należy ich otwierać na siłę, aby uniknąć obrażeń ciała.

Funkcja końca opóźnienia

Funkcja końca opóźnienia pozwala na uruchomienie maszyny według uznania użytkownika, na przykład w nocy, gdy energia elektryczna jest tańsza.

- Przycisk ten służy do wyboru czasu rezerwacji wyłącznie, gdy pralka jest w trybie oczekiwania.
- Po wybraniu funkcji rezerwacji po każdorazowym naciśnięciu przycisku rezerwacji czas będzie zwiększał się o 1 godzinę. Jeśli przed rezerwacją czas programu nie będzie równy całkowitej wielokrotności 1 godziny, zakończ go, naciskając pierwszy raz przycisk rezerwacji, aby czas wzrósł o 1 godzinę i o każdą kolejną godzinę po każdym następnym naciśnięciu przycisku rezerwacji. Jeżeli rezerwacja zostanie wybrana, przed uruchomieniem programu możesz anulować bieżącą rezerwację, przekręcając przycisk w celu wybrania innych programów.
- Czas opóźnienia musi być dłuższy niż długość programu prania, ponieważ jest on czasem jego zakończenia. Na przykład: jeśli czas wybranego programu to 02:28, wybrany czas opóźnienia musi mieścić się w przedziale od 03:00 do 24:00.
- Podczas procesu rezerwacji będzie się świecić ikona „czas rezerwacji”. Po zakończeniu procesu rezerwacji ikona „czas rezerwacji” zgaśnie.
- Jeśli wybrano opóźnienie zakończenia i nie naciśnięto przycisku START, opóźnienie można anulować przez obrócenie pokrętką przed uruchomieniem cyklu.
- Aby anulować opóźnienie w trakcie programu opóźnienia, należy wyłączyć pralkę, naciskając przycisk „Wł./Wyl.” i przytrzymując go przez 2 sekundy.

Funkcja wyciszenia

Gdy urządzenie znajduje się w stanie wstrzymania, zatrzymania lub pracy, naciśnij przyciski „**wirowanie + opcje**” na 2 sekundy. Na wyświetlaczu pojawi się napis „bEEp oFF”. Wszystkie sygnały dźwiękowe zostaną wyłączone z wyjątkiem alarmów.

Gdy urządzenie będzie w stanie wyciszenia, naciśnij przyciski „**wirowanie + opcje**” przez 2 sekundy, aż pojawi się napis „bEEp oFF”. Wszystkie sygnały dźwiękowe zostaną wyłączone.

Blokada przed dziećmi

Aby zwiększyć bezpieczeństwo dzieci, pralka jest wyposażona w funkcję Blokada przed dziećmi.

Po rozpoczęciu programu naciśnij przyciski „**temp. + wirowanie**” na 2 sekundy. W ten sposób zostanie aktywowana blokada przed dziećmi. Powtórz to samo działanie, aby wyłączyć blokadę przed dziećmi.

• Po ustawieniu Blokada przed dziećmi wszystkie przyciski funkcyjne będą zasłonięte.

• Podczas wyłączania urządzenia przez przekręcanie przycisku wyboru programu do pozycji "OFF" zwalniana jest blokada przed dziećmi.

• Również po zakończeniu programu blokada ta odblokuje się automatycznie.

Uruchomienie programu

Po wybraniu opcji i umieszczeniu detergentu w dozowniku, odkręć kran z wodą i naciśnij przycisk „**start pauza**”. Na ekranie pojawi się aktualny przebieg programu z ikonami od lewej do prawej strony. Wyświetlany będzie również pozostały czas trwania programu.

Aby anulować program lub ponownie wybrać Opcje

1. Obróć pokrętkę do pozycji „**Off**” na 3 sekundy, aby wyłączyć urządzenie.
2. Wybierz nowy program i opcje.
3. Naciśnij przycisk „**start pauza**”, aby włączyć urządzenie bez używania dodatkowego detergentu.


Koniec programu


Po zakończeniu programu na wyświetlaczu pojawi się napis „**Koniec**”. Jeśli w ciągu 2 minut nie zostanie wykonana żadna czynność, urządzenie wyłączy się automatycznie.

1. Obróć pokrętkę do pozycji „**Off**”, aby wyłączyć urządzenie;
2. Zamknij zawór;
3. Otwórz drzwi i wyjmij uprane ubrania;
4. Lekko otwórz drzwiczki, aby usunąć wilgoć z pompy.

Proces przeladowania

Jeśli chcesz przeladować ubrania w trakcie prania, naciśnij przycisk „**start/pauza**”.





• Jeśli zaświeci się ikona przeladowania , drzwi mogą zostać otwarte w trakcie procesu, pozostały czas i ikona blokady drzwi na wyświetlaczu będą migać. Następnie ikona blokady drzwi zgaśnie, a drzwi będzie można otworzyć.

• Jeśli ikona przeladowania  nie świeci się a ikona blokady drzwi nie miga, oznacza to, że bieżąca temperatura przekracza 50 °C lub minął czas ponownego załadowania, czyli nie można już załadować ubrań do pralki.


Automatyczne ważenie


Po uruchomieniu na palce wyświetli się „----”, wskazując na to, że ważenie odbywa się automatycznie. Pralka dostosuje długość programu (godziny: minuty) automatycznie do wagi ubrań.


Suszenie


Naciśnij przycisk „st. wysuszenia” aby wybrać czas suszenia i dodatkowe funkcje suszenia. Po wybraniu funkcji Żelazko , Szafka  i Dodatkowe suszenie  zaświeci się odpowiednia ikona, a pozostały czas programu pojawi się w oknie wyświetlacza. Po wybraniu funkcji [Suszenie czas] zaświeci się ikona funkcji Suszenia czas . Pralka może ustalić wagę ubrań, aby automatycznie dostosować czas ich suszenia.

- Przed suszeniem należy sprawdzić, czy ubrania można suszyć w pralce (informacje na temat typów ubrań, które można suszyć, znajdują się w tabeli programów).
- Przed rozpoczęciem suszenia upewnij się, że zawór jest otwarty, a zimna woda jest odpowiednio doprowadzona.
- Przed suszeniem należy też wyjąć odwirowane ubrania z bębna i włożyć je ponownie z powrotem po rozłożeniu ich.
- W przypadku suszenia małej ilości ubrań lub lekkich rzeczy, dla których czas suszenia może być krótszy niż czas ustawiony.
- Jeśli ubrania prane ręcznie wymagają suszenia, przed rozpoczęciem ich suszeniem należy wybrać wirowanie z jak największą możliwą prędkością zgodnie z ich rodzajem. Zaleca się wybranie programu „Wirowanie + St. wysuszenia”.
- Po zakończeniu suszenia, pralka będzie jeszcze pracować przez pewien czas zgodnie z określonym rytmem, aby poluzować ubrania i zmniejszyć zagniecenia.
- Przymocowanie do ściany nadmiernie wysuszonych i odwodnionych ubrań bawełnianych może mieć wpływ na efekt suszenia. Dlatego zaleca się suszenie ubrań po ich ręcznym rozprostowaniu.
- Przeciążenie suszenia może mieć wpływ na jego efekt, a nadmierne suszenie może powodować marszczenie się ubrań. W przypadku ubrań z włókien chemicznych, takich jak koszule itp. wybierz tryb żelazka.
- Jeśli ubrania z różnych materiałów są suszone razem, może to mieć wpływ na efekt suszenia. Dlatego zaleca się podzielenie ubrań przed suszeniem.
- W przypadku wystąpienia błędu suszenia należy zapoznać się z treścią sekcji [Błąd suszenia].

Funkcja [Prasowanie]  umożliwi łatwe prasowanie ubrań lekko wilgotnych po zakończeniu procesu suszenia.

Funkcja [Szafka]  sprawi, że ubrania można założyć natychmiast po ich wysuszeniu.

Funkcja [Dodatkowe suszenie]  umożliwi przechowywanie ubrań po ich wysuszeniu.

Funkcja [Czas suszenia]  odnosi się do suszenia ubrań przez określony czas.

Naciśnij przycisk „st. wysuszenia”, aby wybrać dowolny czas suszenia spośród 6 opcji, w tym 30 minut, 1 godzina, 1,5 godziny, 2 godziny, 3 godziny i 4 godziny. Wybierz rozsądny czas suszenia.

W przeciwnym razie ubrania nie zostaną całkowicie wysuszone, jeśli wybrany czas będzie zbyt krótki.

Uwaga: Mokre ubrania, z których nadal kapie woda, nie nadają się do suszenia i może to spowodować alarm w pralce!

Harmonogram suszenia

Czas suszenia ubrań o różnej wadze przedstawiony w tej tabeli jest przybliżony, a rzeczywisty czas schnięcia zależy od rodzaju i wagi odzieży.




























8 kg		Szacowany czas użytkowania (min.)		
Waga prania (kg)	natychmiastowe pranie czyszczące	pielęgnacja	zastępowanie	
<1,5	60-90	40-70	80-110	
1,5-3	100-140	80-120	120-160	
3-4,5	150-190	150-170	190-210	
4,5-5	210-230	190-210	230-250	

9-10 kg		Szacowany czas użytkowania (min.)		
Waga prania (kg)	natychmiastowe pranie czyszczące	pielęgnacja	zastępowanie	
<1,5	60-90	40-70	80-110	
1,5-3	100-140	80-120	120-160	
3-4,5	150-190	150-170	190-210	
4,5-6	210-250	190-230	230-270	

Przybliżona masa prania

 Slipy (około 50 g bawełny)	 Bielizna z długim rękawem (około 150g bawełny)	 Ręcznik kąpielowy (około 300g bawełny)
 Skarpety (około 50 g bawełny)	 Spódnica (około 400 g włókna sztuczne)	 Piżama (zestaw) (około 500g bawełny)
 Ręcznik (około 70g bawełny)	 Koszula (około 200 g włókna mieszane)	 Pościel (około 500g bawełny)
 Dżinsy (około 800g bawełny)	 Wełniany sweter (około 400g wełny)	 Kurtka (około 800g bawełny)

Tabela pielęgnacji tkanin

	Materiał odporny		Nie prasować
	Delikatna tkanina		Wymaga żelazka parowego
	Artykuł można prać w temperaturze 95°C		Wymaga prasowania przez zabezpieczającą szmatkę
	Artykuł można prać w temperaturze 60°C		Nie wolno wyżymać do sucha
	Artykuł można prać w temperaturze 40°C.		Nie czyścić chemicznie
	Artykuł można prać w temperaturze 30°C		Suszyć po rozłożeniu na płasko
	Tylko pranie ręczne		Można rozwiesić do wyschnięcia
	Tylko pranie chemiczne		Suszyć po rozwieszeniu
	Można wybielać w zimnej wodzie		Suszyć w suszarce w normalnej temperaturze
	Nie wybielać		Suszyć w suszarce w zmniejszonej temperaturze
	Można prasować w temperaturze maks. 100°C		Nie suszyć w suszarce bębnowej
	Można prasować w temperaturze maks. 150 °C		Suszyć na wieszaku na ubrania
	Można prasować w temperaturze maks. 200 °C		Czyścić wyłącznie nadchlorkiem, lekką benzyną, czystym alkoholem lub R113
	Czyścić wyłącznie benzyną, czystym alkoholem lub R113		

Nie można prać • Suszyć / Nie suszyć

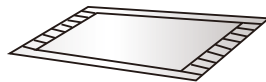
Ubrania, które nie mogą być prane ani suszone



Skóry i produkty futrzarskie (może mieć miejsce deformacja)



Rayon i jego produkty mieszane (może mieć miejsce odbarwienie lub deformacja)



Duże, grube poduszki gumowe z karbaminianem od spodu (może powstać uszkodzenie lub zniszczenie)



Kapelusze z twardego materiału (spowoduje to uszkodzenie pralki i usterki)



Poduszki ozdobne, poduszki do spania, artykuły z waty bawełnianej, pianki i innych materiałów gąbczastych, pokrycie dywanów (może powstać uszkodzenie lub usterka)

Inne:

Tkaniny pomarszczone lub wytłaczane; tkaniny z krepy; Łatwo deformująca się odzież (garnitury, marynarki, krawaty, sukienki itp.); Odzież zwiewna (aksamit, welwet).

Ubrania nie do suszenia



Wszelkie ubrania oznaczone grafiką (ubrania mogą być uszkodzone)



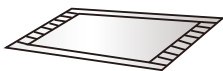
Ubrania wełniane (może dojść do ich skurczenia się, lub utraty włókna)



Rajstopy, pończochy (może mieć miejsce uszkodzenie ich lub deformacja)



Ubrania dopasowane



Poduszki lub artykuły z futra (może mieć miejsce uszkodzenie lub usterka)



Kołdry (może dojść do ich uszkodzenia lub wady)



Ubrania z koronkami i haftami, nowe włókna syntetyczne (bardzo cienkie włókna) (może dojść do ich deformacji)



Jedwab

Jeśli jest używany do suszenia poduszek i ubrań z futrem, może to spowodować zablokowanie przewodu spustowego.

Uwaga!

- ◇ Nie podlega praniu • odzież do suszenia / nie do suszenia/niesucha obejmuje m.in. powyższe artykuły.
- ◇ Mokre ubrania, z których nadal kapie woda, nie nadają się do suszenia i może to spowodować alarm w pralce!

Usterka suszenia

Wystąpienie usterki		Zalecana metoda przetwarzania
Usterka suszenia	Pralka nie przeprowadza procesu suszenia	<ul style="list-style-type: none">◇ Sprawdź czy program suszenia jest skonfigurowany.◇ Sprawdź czy zawór wody nie jest zamknięty.◇ Sprawdź czy drzwi są dobrze zamknięte.◇ Sprawdź czy nie włożyłeś za dużo ubrań do suszenia (patrz tabela programów i sprawdź odpowiednią pojemność programu), a następnie wyjmij nadmiarową część ubrań, aby je wysuszyć w drugiej turze.
	Suszenie nie jest wystarczające	<ul style="list-style-type: none">◇ Sprawdź, czy w suszarce nie znajduje się zbyt wiele ubrań do wysuszenia. Jeśli tak, spowoduje to niezadowalające efekty suszenia i fałdy na ubraniach. Podziel ubrania w bębnie na dwie części w celu osobnego suszenia ich.◇ Sprawdź, czy ubrania (takie jak grubsza bawełna itp.), które nie są łatwe do wysuszenia, nie mieszają się z ubraniami łatwymi do wysuszenia (takimi jak włókna chemiczne itp.). Susz ubrania różnych typów oddzielnie lub wysusz je ponownie.
	Czas suszenia jest zbyt długi	<ul style="list-style-type: none">◇ Sprawdź czy nie włożyłeś za dużo ubrań do suszenia (patrz tabela programów i sprawdź odpowiednią pojemność programu), a następnie wyjmij nadmiarową część ubrań, aby je wysuszyć w drugiej turze.◇ Ubrania nie są całkowicie odwirowane (patrz sposób postępowania z nieprawidłowym działaniem wirowania w instrukcji).◇ Grubsze ubrania (dżinsy itp.).

Instrukcje dotyczące programu

1. Program eco 40-60 jest w stanie wyprać normalnie zabrudzoną bawełnę oznaczoną jako nadającą się do prania w temperaturze od 40°C do 60°C, razem w tym samym cyklu, jest on również używany do oceny zgodności z przepisami UE dotyczącymi legalizacji ekoprojektu.
2. Pobór mocy w trybie wyłączenia wynosi 0,49 W, a w trybie czuwania – 0,49 W.
3. Najbardziej wydajnymi programami w zakresie zużycia energii są zazwyczaj programy, które działają w niższych temperaturach i trwają dłużej.
4. Załadowanie pralki **lub pralko-suszarki domowej do pojemności** wskazanej przez producenta dla odpowiednich programów przyczyni się do oszczędności energii i wody.
5. Prawidłowe użycie detergentu, środków zmiękczających i innych dodatków. Nie stosuj zbyt dużej ilości detergentu. Może to negatywnie wpłynąć na efekty prania.
6. Okresowe czyszczenie, w tym optymalna częstotliwość oraz zapobieganie i procedura usuwania kamienia.
7. Im wyższy poziom hałasu i niższa pozostała zawartość wilgoci, wpływ na hałas i pozostałą wilgotność.
8. Informacje o produkcie i etykieta dot. zużycia energii informacje rejestracyjne produktu można uzyskać poprzez zeskanowanie kodu QR.
9. Informacje o programach standardowych
10. Cykl prania z suszeniem jest w stanie wyprać normalnie zabrudzone bawełniane rzeczy uznane za nadające się do prania w temperaturze 40 °C lub 60 °C, łącznie w tym samym cyklu ora wysuszyć je tak, aby mogły być natychmiast schowane do szafy. Program ten wykorzystywany do oceny zgodności z prawodawstwem UE w zakresie ekoprojektu.

WD2A854ADS/PL/WD2A964ADS/PL/WD2A164ADS/PL

Program	Maks. wsad do prania (kg)	Wybrana temperatura	Pojemność znamionowa (kg)	Maksymalna temperatura w bębnie	Czas trwania programu (h: min)	Zużycie energii (kWh/cykl)	Zużycie wody (litry/cykl)	Pozostała zawartość wilgoci (%)	Maksymalna prędkość obr/min
eco 40-60 pełny wsad	8kg	—	8	34	3:26	0.740	55.0	53.00	1400
	9kg	—	9	35	3:36	0.780	55.0	51.00	1400
	10kg	—	10	35	3:48	0.980	65.0	52.50	1400
eco 40-60 pół wsadu	8kg	—	4	30	2:48	0.372	40.0	53.00	1400
	9kg	—	4.5	29	2:54	0.480	45.0	52.00	1400
	10kg	—	5	29	3:00	0.480	50.0	52.50	1400
eco 40-60 ćwierć wsadu	8kg	—	2	25	2:48	0.250	30.0	53.00	1400
	9kg	—	2.5	25	2:54	0.250	30.0	52.00	1400
	10kg	—	2.5	25	3:00	0.220	30.0	52.50	1400
Pranie i suszenie pełny wsad	8kg	—	5	26	11:30	3.170	92.0	2.90	1400
	9kg	—	6	26	10:30	3.600	102.0	1.10	1400
	10kg	—	6	26	10:30	3.600	102.0	1.10	1400
Pranie i suszenie pół wsadu	8kg	—	2.5	26	8:00	1.900	63.0	2.90	1400
	9kg	—	3	26	6:30	2.300	70.0	0.40	1400
	10kg	—	3	26	6:30	2.300	70.0	0.40	1400
bawełna białe	8kg	20°C	8	20	2:09	0.240	68.0	53.00	1400
	9kg	20°C	9	20	2:09	0.190	78.0	53.00	1400
	10kg	20°C	10	20	2:09	0.200	85.0	51.00	1400
bawełna białe	8kg	60°C	8	57	3:29	1.180	68.0	53.00	1400
	9kg	60°C	9	55	3:29	1.550	78.0	53.00	1400
	10kg	60°C	10	55	3:29	1.600	85.0	51.00	1400
mix	8kg	40°C	4	38	1:58	0.580	58.0	55.00	1400
	9kg	40°C	4.5	38	1:58	0.700	66.0	45.00	1400
	10kg	40°C	5	38	1:58	0.750	69.0	45.00	1400
Szybki 15'	8kg	40°C	1	38	0:30	0.310	18.0	55.00	800
	9kg	40°C	1	38	0:30	0.330	22.0	55.00	800
	10kg	40°C	1	38	0:30	0.330	22.0	55.00	800
20°C	8kg	20°C	8	21	1:50	0.190	65.0	55.00	1400
	9kg	20°C	9	21	1:50	0.190	78.0	53.00	1400
	10kg	20°C	10	20	1:50	0.200	85.0	51.00	1400

Wartości podane dla programów innych niż program ECO 40-60 oraz dla cyklu prania i suszenia mają jedynie charakter orientacyjny.

WD GORENJE
8/5 kg-1400
9/6 kg-1400
10/6 kg-1400

2269701-X08061443B